

„One for All“ – nedidelis ir jaukus restoranas, įsikūręs pačioje Užupio širdyje, priešais garsiąjį Angelo skulptūrą. Patiekalai, atkeliavę iš viso pasaulio šalių virtuvių ir pagaminti mūsų patyrusių virtuvės meistrių, jėtiks net ir patiemis išrankiausiem. Malonus ir profesionalus aptarnavimas, su meile pagamintas maistas, skanus geriausią regionų vynas bei gera nuotaika.

Vienas už Visus ir Visi už Vieną!!!



One for All is a small and cosy restaurant located in the heart of Užupis, just in front of the famous angel statue. Dishes from all over the world are made by our experienced chefs, satisfying even the most demanding tastes. An excellent place for anyone who is looking for pleasant service, refreshing drinks, food made with love and a great atmosphere.

One for All and All for One!!!



“Один для всех” – небольшой уютный ресторан, расположенный в самом сердце Ужуписа напротив знаменитой скульптуры Ангела. Блюда различных национальных кухонь мира, изготовленные нашими опытными поварами, произведут впечатление даже на самых требовательных. Приятный и профессиональный сервис, с любовью приготовленные блюда, изысканные региональные вина и хорошее настроение.

Один за всех и все за одного!!!

Lietuviški patiekalai • Lithuanian Cuisine •

Литовские блюда

	Raugintų kopūstų sriuba su kiaulienos šonkauliais ir kepta bulve <i>Sauerkraut soup with pork ribs and baked potato</i> Щи из квашеной капусты со свиными ребрышками и жареным картофелем	6 €
	Kepta naminė duona su sūrio padažu <i>Fried home made bread with cheese sauce</i> Жареный домашний хлеб с соусом из сыра	6,5 €
	Silkės užkandis su burokėliais, bulvėmis, laiškiniu svogūnu ir garstyčių padažu <i>Herring appetizer with beetroots, potatoes, spring onions and mustard sauce</i> Закуска из сельди со свеклой, картофелем, зеленым луком и горчичным соусом	8 €
	Keptas rūkytas varškės sūris su naminiu svogūnų džemu <i>Fried smoked cheese with homemade onion jam</i> Жареный копченый творожный сыр с домашним луковым вареньем	9 €
	Bulviniai blynai su varškės padažu <i>Potato pancakes with curd sauce</i> Картофельные блины с творожным соусом	11 €
	Cepelinai su mėsa ir grietinės - spirgučių padažu <i>Zeppelins with meat and sour cream - crackling sauce</i> Цеппелины с мясом и соусом из шкварок и сметаны	12 €
	Kepti cepelinai su mėsa ir grietinės - spirgučių padažu <i>Fried zeppelins with meat and sour cream - crackling sauce</i> Жареные цеппелины с мясом и соусом из шкварок и сметаны	12 €
	Naminiai virtiniai su elnienu ir baravykų padažu <i>Homemade dumplings with venison and boletus sauce</i> Домашние пельмени с олениной и соусом из белых грибов	14 €
	Naminiai virtiniai su varškės - métų įdaru ir jogurtiniu métų padažu <i>Homemade dumplings with cottage cheese - mint filling and yogurt mint sauce</i> Домашние пельмени с творожно - мятыной начинкой и йогуртово - мятым соусом	12 €
	Karbonadas su bulvėmis, šviežių daržovių salotomis ir baravykų padažu <i>Pork loin with potatoes, fresh vegetable salad and boletus sauce</i> Карбонар с картофелем, салатом из свежих овощей и соусом из белых грибов	15 €
	Elnienos išpjovos kepsnys su anties taukuose keptomis daržovėmis, bulvėmis ir Krupniko padažu <i>Venison steak with vegetables fried in duck fat, potatoes and Krupnik sauce</i> Стейк из оленины с овощами, обжаренными на утином жире, картофелем и соусом "Крупник"	26 €

Dėl patiekaluose esančių alergenų teiraukitės padavėjo. / Ask the waiter about any possible allergens in dishes. / По поводу аллергенов, содержащихся в блюдах, обращайтесь к официанту.

Užkandžiai/Salotos • Appetizers/Salads •

Закуски/Салаты



Ispaniškų mėsyčių rinkinys

Set of spanish meats

Набор испанских мясных закусок

15 €



Ispaniškų sūrių rinkinys

Set of spanish cheeses

Набор испанских сыров

15 €



Itališki kepti kalmarai “Calamari Fritti”

Italian fried squid “Calamari Fritti”

Жареные кальмары по - итальянски “Каламари Фритти”

8 €



Itališkų sūrių spurgytės su Chalapos paprikomis

Italian cheese donuts with Jalapeño peppers

Пончики из итальянских сыров с перцем Халапеньо

9 €



Ispaniškos marinuotos alyvuogės

Spanish pickled olives

Испанские маринованные оливки

9 €



Belgiškos midijos kokosų pieno ir balto vyno padaže

su gruzdintomis bulvytėmis

Belgian mussels in coconut milk and white wine sauce

with fried potatoes

*Мидии по - бельгийски в соусе из кокосового молока и белого вина
с жареным картофелем*

15 €



Amerikietiški sparneliai “Buffalo”

American - style Buffalo wings

Куриные крылышки по - американски “Баффало”

10 €

Užkandžiai/Salotos • Appetizers/Salads •

Закуски/Салаты

		Prancūziškos svieste keptos krevetės su česnakais ir bagete <i>French butter fried shrimps with garlic and baguette</i> Жареные креветки по - французски с чесноком и багетом	14 €
		Prancūziškos antienos krūtinėlės salotos su apelsinais ir pistacijų riešutais <i>French duck breast salad with orange and pistachio nuts</i> Французский салат из утиной грудки с апельсинами и фисташками	14 €
		Itališkos "Cezario" salotos - su vištiena 11 € - su krevetėmis 13 € <i>Caesar salad</i> - <i>with chicken</i> 11 € - <i>with shrimp</i> 13 € Итальянский салат "Цезарь" - с курицей 11 € - с креветками 13 €	
		Bulgariškos salotos "Shopska" <i>Bulgarian salad "Shopska"</i> Болгарский салат «Шопский»	11 €

Sriubos • Soups • Супы

	Dienos sriuba <i>Soup of the Day</i> Суп дня	4 €
	Tailandietiška "Tom Yum" sriuba su jūros gėrybėmis <i>Thai Tom Yum soup with seafood</i> Тайский суп "Том Ям" с морепродуктами	9 €

Dėl patiekaluose esančių alergenų teiraukite padavėjo. / Ask the waiter about any possible allergens in dishes. / По поводу allerгенов, содержащихся в блюдах, обращайтесь к официанту.

Karštieji patiekalai • Main Course • Горячие блюда

	Norvegiškas oto kepsnys su karštų daržovių kapotiniu ir citrininiu šafrano padažu <i>Norwegian halibut steak with chopped hot vegetables and lemon saffron sauce</i> Стейк из палтуса по - норвежски с рублеными горячими овощами и лимонно - шафрановым соусом	22 €
	Angliški "Fish and Chips" su žirnelių piurė ir "Tartare" padažu <i>English Fish and Chips with pea puree and Tartare sauce</i> Английский "Фиш энд Чипс" с гороховым пюре и соусом "Тартар"	15 €
	Japoniški "Udon" makaronai - su antiena ir daržovėmis - su krevetėmis ir daržovėmis <i>Japanese Udon noodles</i> - with duck and vegetables - with shrimps and vegetables Японская лапша "Удон" - с уткой и овощами - с креветками и овощами	15 € 15 € 15 € 15 € 15 € 15 € 15 € 15 €
	Ukrainietiškas Kijovo kotletas su bulvių piurė ir morkų salotomis <i>Ukrainian Chicken Kyiv served with mashed potatoes and carrot salad</i> Украинская комплета по - киевски с картофельным пюре и морковным салатом	16 €
	Prancūziškas antienos krūtinėlės kepsnys su morkų piurė, kepta kriausė ir miško uogų padažu <i>French roast duck breast served with with carrot puree, baked pear and wild berry sauce</i> Утиная грудка по - французски с морковным пюре, запеченной грушей и соусом из лесных ягод	21 €
	Vokiška kiaulienos karka su troškintais kopūstais, keitomis bulvėmis ir krienais *(Dėl karkų svorių teiraukitės padavėjo) <i>German pork knuckle with stewed cabbage, fried potatoes and horseradish *</i> (Ask the waiter for the weight of the knuckles) Свиная рулька по - немецки с тушеной капустой, жареным картофелем и хреном *(Уточните вес рульки у официанта)	2 € / 100 g*
	Amerikietiškas mėsainis su brandinta jautiena, gruzdintomis bulvytėmis ir naminiu "Tartare" padažu <i>American matured beef burger with French fries and Tartare sauce</i> Американский бургер с выдержанной говядиной, картофелем фри и соусом "Тартар"	15 €
	Prancūziški raudoname vyne troškinti jautienos žandai su bulvių piurė ir naminėmis burokelių salotomis <i>French beef cheeks braised in red wine with mashed potatoes and homemade beetroot salad</i> Говяжьи щеки по - французски, тушеные в красном вине с картофельным пюре и домашним салатом из свеклы	22 €
	Ispaniškos kiaulienos "Iberico" sprandinės kepsnys su keptomis daržovėmis, bulvėmis ir raudonojo vyno padažu <i>Spanish Iberico pork neck steak with fried vegetables, potatoes and red wine sauce</i> Испанский стейк из свиной шеи "Иберико" с жареными овощами, картофелем и соусом из красного вина	20 €

Dėl patiekaluose esančių alergenų teiraukitės padavėjo. / Ask the waiter about any possible allergens in dishes. /
По поводу аллергенов, содержащихся в блюдах, обращайтесь к официанту.

Vaikams • For Children • Для детей



Amerikietiški "Chicken nuggets"
su fri bulvytėmis ir šviežiomis daržovėmis
American "Chicken nuggets" with French fries and fresh vegetables
Американские куриные наггетсы с картофелем фри
и свежими овощами

7 €



Lietuviški varškėčiai su grietine ir šviežių braškių padažu
*Lithuanian cottage cheese pancakes with sour cream
and fresh strawberry sauce*
Литовские сырники со сметаной и соусом из свежей клубники

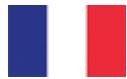
7 €

Desertai • Desserts • Десерты



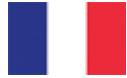
Lietuviškas pyragas "Tinginys"
Lithuanian cake "Lazy" (lt. "Tinginys")
Литовский пирог "Ленивец" (лит. "Tinginys")

6 €



Prancūziškas šokoladinis suflė su vaniliniais ledais
French chocolate souffle with vanilla ice cream
Французское шоколадное суфле с ванильным мороженым

7 €



Prancūziškas desertas "Crème Brulee"
French dessert "Crème Brulee"
Французский десерт "Крем - брюле"

6 €



Lietuviški naminiai vaniliniai ledai
Lithuanian homemade vanilla ice cream
Литовское домашнее ванильное мороженое

5 €

Gaivieji gėrimai • Soft Drinks •

Прохладительные напитки

Mineralinis vanduo / Mineral water / Минеральная вода	2,5 / 3 €		
Limonadas "Fentimans" (Rožių / Imbierinio alaus / Šeivamedžio) Lemonade "Fentimans" (Rose / Ginger beer / Elderflower) Лимонад "Фентиманс" (Роза / Джинджер Бир / Бузина)	4 €		
Coca-Cola, Sprite, Tonic, Fanta, Schweppes	3 €		
Sultys / Juice / Сок	3 €		
Šviežiai spaustos sultys (apelsinų arba greipfrutų) Fresh squeezed juice (orange or grapefruit) Свежевыжатый сок (апельсин или грейпфрут)	5 €		
Gira / Kvass / Квас	3 € / 3,5 €		
Sula (gryna, su mēta, su spanguolėmis, su alijošių gabaliukais, su imbieru ir laimu, su citrina)	<i>Birch sap</i> (original, with mint, with cranberries, with aloe pieces, with ginger and lime, with lemon)	Березовый сок (натуральный, с мятаой, с клюквой, с кусочками алоэ, с имбирем и лаймом, с лимоном)	3,5 €

Karštieji gėrimai • Coffee and Tea • Горячие напитки

Juoda kava / Black coffee / Черный кофе	2,5 €		
Espresso / Эспрессо	2,5 €		
Juoda kava su pienu / Coffee with milk / Кофе с молоком	3 €		
Latte / Late / Латте	3,5 €		
Cappuccino / Капучино	3,5 €		
Kakava / Cocoa / Какао	3,5 €		
Naminė arbata (spanguolių, šaltalankių, imbierinė) Homemade tea (cranberry, buckthorn, ginger) Домашний чай (с клюквой, с облепихой, с имбирем)	3,5 €		
Plikoma arbata (juoda, juoda su bergamote, žalia, žalia su jazmina, vaisinė, raudona, mėtų, ramunėlių)	<i>Brewed tea</i> (black, Earl Grey, green, green with jasmine, fruit, rooibos, mint, chamomile)	Чай заварной черный, черный с бергамотом, зеленый, с жасмином, фруктовый, красный, с мятаой, с ромашкой)	3,5 €

Nealkoholiniai gėrimai • Non alco drinks •

Безалкогольные напитки

Barrels And Drums Chardonnay (baltas / white / белое, 150 ml)	5,5 €	Tinginio pantis (Lithuania, 330 ml) sidras / cider / сидр	4 €
Torres Natureo Garnacha Syrah (raudonas / red / красное, 150 ml)	5,5 €	Kokteilis / Coctail / Коктейль	8 €
Murviedro Arts de Luna (putojantis / sparkling / игристое, 150 ml)	5,5 €	“Martini Vibrante & Tonic”	
Paulaner Weisbier (500 ml)	5 €	Kokteilis / Coctail / Коктейль	8 €
Staropramen (330 ml)	4 €	“Martini Floreal & Tonic”	

Pilstomi vynai • Wine by the Glass • Разливные вина

	100 / 750 ml
Baron Rosen Riesling 9,5% (Germany, semi sweet)	4,5 / 31 €
Le Grand Noir Chardonnay IGP Pays DOC 13% (France)	5 / 34 €
Masi Modello Pinot Grigio DOC 12% (Italy)	6 / 40 €
Zensa Primitivo IGP Puglia Organic 13,5% (Italy)	5,5 / 38 €
Delas Cotes - du - Rhone Saint - Esprit Rouge AC 14% (France)	6,5 / 44 €
Martini Prosecco D.O.C. 11,5% (Italy)	6 / 40 €
Karštas vynas <i>Hot wine / Gluhwein</i> <i>Горячее вино / Gluhwein</i>	3,5 €
Lietuviškas uogų - vaisių vynas „Gintaro Sino“ (raudonas, baltas, rožinis) <i>Gintaro Sino Lithuanian berry-fruit wine (red, white, rosé)</i> <i>Литовское ягодное вино “Гинтаро Сино” (красное, белое, розовое)</i>	5,5 €
	75 ml
Lietuviškas obuolių ledo vynas „Gintaro Sino“ <i>Gintaro Sino Lithuanian apple ice wine</i> <i>Литовское яблочное ледяное вино “Гинтаро Сино”</i>	9 €

Pilstomas alus • Draft Beer • Разливное пиво

	300 / 500 ml
Bistrampolio Dvaro 5% (Lithuania) – šviesus / lager / светлое	5 / 5,5 €
Bistrampolio Dvaro 5,5% (Lithuania) – tamsus / dark / темное	5 / 5,5 €
Paulaner Munchner Hell 4,9% (Germany)	5,5 / 6 €
Paulaner Hefe - Weißbier 5,5% (Germany)	5,5 / 6 €

Sidras • Cider • Сидр

Bembel - With - Care Gold cider 5% (Germany), 500 ml	6 €
------------------------------------------------------	-----

Alkoholiniai kokteiliai • Alcoholic Cocktails •

Алкогольные коктейли

MARTINI FIERO & TONIC	8 €
Vermutas "Martini Fiero", tonikas, citrina	
<i>Vermouth "Martini Fiero", tonic water, lemon</i>	
<i>Вермут "Мартини Фиеро", тоник, лимон</i>	
MIMOZA	8 €
Šviežios apelsinų sultys, putojantis vynas	
<i>Fresh orange juice, sparkling wine</i>	
<i>Свежий апельсиновый сок, игристое вино</i>	
CUBA LIBRE	9 €
Romas "Bacardi Spiced", Coca-Cola, laimas	
<i>Rum "Bacardi Spiced", Coca-Cola, lime</i>	
<i>Ром "Бакарди Спайсед", Coca-Cola, лайм</i>	
GIN TONIC	9 €
Džinas "Bombay Sapphire", tonikas, citrina	
<i>Gin "Bombay Sapphire", tonic water, lemon</i>	
<i>Джин "Бомбей Сапфир", тоник, лимон</i>	
APEROL SPRITZ	10 €
Biteris „Aperol“, putojantis vynas, gazuotas vanduo, apelsinas	
<i>Bitter "Aperol", sparkling wine, sparkling water, orange</i>	
<i>Биттер "Апероль", игристое вино, газированная вода, апельсин</i>	
P31 GREEN SPRITZ	10 €
Aperityvas "P31 Aperitivo Green", putojantis vynas, gazuotas vanduo, laimas	
<i>Aperitif "P31 Aperitivo Green", sparkling wine, sparkling water, lime</i>	
<i>Аперитив "P31 Аперитив Грин", игристое вино, газированная вода, лайм</i>	
NEGRONI	11 €
Džinas "Bombay Sapphire", biteris "Martini Riserva Speciale", vermutas "Martini Riserva Speciale Rubino"	
<i>Gin "Bombay Sapphire", bitter "Martini Riserva Speciale", vermouth "Martini Riserva Speciale Rubino"</i>	
<i>Джин "Бомбей Сапфир", биттер "Мартини Ризерва Специаля", вермут "Мартини Ризерва Специаля Рубино"</i>	

Putojantis vynas, šampanas • Champagne & Sparkling Wine • Игристое вино, шампанское

	750 ml
Campo Viejo Cava Brut 11,5% (Spain)	35 €
Martini Prosecco Rose D.O.C. 11,5% (Italy)	40 €
Cantine Maschio De Cavalieri Prosecco Di Valdobbiadene DOCG 11,5% (Italy)	45 €
Willm Cremant Brut BIO 12,5% (France)	52 €
Philippe Gonet Blanc de Blancs Brut 12% (France)	71 €

Baltas vynas • White Wine • Белое вино

	750 ml
Gintaro Sino fruit-berry wine 12% (Lithuania)	33 €
Gintaro Sino fruit-berry wine, rose 12% (Lithuania)	33 €
Cono Sur Bicicleta Reserva Chardonnay 13,5% (Chile)	31 €
Murviedro Coleccion Verdejo D.O. Tierra del Vino de Castilla 12% (Spain)	31 €
Michel Torino Cuma Torrontes Organic 13,5% (Argentina)	33 €
Cantina Tollo Valle d'oro Trebbiano D'Abruzzo DOC 12,5% (Italy)	33 €
Valckenberg Riesling Trocken 12% (Germany)	37 €
Mud House Sauvignon blanc 12,5% (New Zealand)	42 €
Delas Cotes - Du - Rhone Saint - Esprit Blanc AC 13% (France)	44 €
Belvento Viognier IGT 13% (Italy)	50 €
Clarendelle Blanc Bordeaux AOC 12% (France)	55 €
Louis Jadot Chablis AOC 12,5% (France)	66 €

Raudonas vynas • Red Wine • Красное вино

	750 ml
Gintaro Sino Lithuanian berry wine 12% (Lithuania)	37 €
Mills Lake California Zinfandel 14,5% (USA)	32 €
Carmen Carmenere 13% (Chile)	32 €
Michel Torino Coleccion Malbec 13,5% (Argentina)	33 €
Murviedro Coleccion Reserva D.O.P. Utiel - Requena 13,5% (Spain)	35 €
Masi Freskaripa Bardolino Classico DOC 12% (Italy)	40 €
Masi Tupungato Passo Doble Organic 13,5% (Argentina)	44 €
Marques De Caceres Crianza D.O.Ca. Rioja 13,5% (Spain)	44 €
Barone Ricasoli Antico Feudo della Trappola IGT Toscana 14,5% (Italy)	44 €
Alejandro Fernandez Dehesa La Granja D.O Tierra del Vino de Zamora 14% (Spain)	51 €
Clarendelle Rouge Bordeaux AOC 13% (France)	55 €
Louis Jadot Pонсereau Fleurie 13,5% (France)	63 €
Masi Costasera Amarone Classico DOCG 15% (Italy)	76 €

Stiprieji gėrimai • Spirits • Крепкие напитки (40 ml)

Degtinė • Vodka • Водка

Eristoff	5 €	Cazcabel Blanco	6,5 €
Stumbras Šimtmečio	5 €	100% Agave	
Nemiroff Delikat	5 €	Cazcabel Reposado	6,5 €
Grey Goose Original	9 €	100% Agave	

Tekila • Tequila • Текила

Brendis • Brandy • Бренди

Alita Brandy XO	5 €
Esplendido	5 €
St-Rémy Authentic VSOP	6 €
Metaxa 12*	8 €

Romas • Rum • Ром

Bacardi Spiced	5 €
Bacardi 8 anos	8 €

Likeris • Liqueur • Ликер

Viskis • Whiskey • Виски	
Whyte & Mackay Special	5 €
Glendalough Double Barrel	6,5 €
Jack Daniels	7 €
Dewar's Special Reserve 12 YO	7,5 €
Jura 12 YO Single Malt	10 €
Scotch Whiskey	
Bruichladdich Port Charlotte	13 €
Single Malt	

Vanna Tallinn cream 5 €

Vana Tallinn 5 €

Cointreau 5 €

Jägermeister 6 €

Konjakas • Cognac • Коньяк

Remy Martin VSOP 12 €

Lietuviški stiprieji gėrimai •

Lithuanian Specialties •

Литовские крепкие напитки

Trejos devynerios 4 €

Žalios devynerios 4 €

Malūnininkų 4 €

Bobelinė 4 €

Žagarės vyšnių likeris 4 €

Suktinis 5 €

Samanė 5 €

Džinas • Gin • Джин

Bombay Sapphire 5,5 €

The Botanist Islay Dry 8,5 €

Linkime puikaus laiko !

Enjoy the moments of pleasure!

Желаем отлично провести время!

